

Fida Nyamesemka: Fankwa 12, 2014
(Friday sermon – 12th September 2014 – Fante Translation)

AHMADIYYAT: GYEDZI **NTOMU NHYIEMU.**

Ayeyi nyinara Nyankopon dza! woye Jalsa Salana wo Ngyiresi Aborokyirman mu dze abawie bio ma wodze ndaase sii gyina mapa. Obiara nyaa atsenka wo Nyankopon N'adom ho, hon a wobaa Jalsa no ase na hon a wohwee no wo MTA wiadze ne fenandze nyinara na abeefor efir 'internet' do. Oye Nyankopon Ne nhyira kese de yeenya abeefor kwan a yefa do hwe na yetsie dza okoko do wo Jalsa ase wo wiadze ne fenandze nyinara.

Jalsa n'ekyir yi Ahmadiyyafo rekyerew dze kobɔ Huzur n'abaw do wo Jalsa no ho na worekyere hon enyiso so. Hon mu faara kyerew ka de wowo mbeambea a owɔ ekyir yese ampaara naaso wotsee nka de gyama wowo Jalsa no ase bi (ɔnam MTA do) na ber a okor ewie yi wodzii mbɔbɔ.

Ahmadiyya no nokwardzi na no sompa ye nwanwa na iyi na hon a wowo som yi n'egya so hu. Ahoho a wobaa ehyiadzi no ase no mu binom kyere hon enyiso wo Jalsa no ase a dom tsee mbre Nyankopon etsintsim hen enyimnyam. Mbom yeye kuw a yeye mberew wo wiadze afamu naaso ɔnam de hen ahoma se Khilafat na yeaka abomu ntsi wiadze banodzifo wowo atsenka toto hon kon de wobeba Jalsa yi ase. Hen nsatofrefo no mu bi ennya kwan annkasa wo pontsir ho, binom so dze nkrato bae naaso woenntum annkyere hon atsenka pi. Iyinom ye atsenka a ndabraba nnyi mu.

Ber a Benin aban osendzifo panyin a owɔ Benin Asendzibeapon (Supreme Court) mu rekyere n'adwen wo Jalsa ho no, oada mbabun na mbotoaba a ohunn hon de worosom Jalsa ahoho no ewia na anago no ase. Okyerew mu de obiara dze anoyerew somee na biribiara a ɔmma kwan mu no ennsi wo dom kukuankoma yi mu. Ohunn de mbre wosi bu adze no ye okrabohwe na odze nokwardzi na sunsum mu ndzeyee fi Jalsa ho rokɔ, atsenka a oada Ahmadiyyafo edzi. Okamfoo kasa a nkorɔfo kaa no de odzi mu. Ekyir yi a odzii ndan kor Benin no ɔnye nsemkyerewfo dzii ehyia wo wimuhen gyinabea ho a ɔman no ne nsem kyerefo no kyerefo ho nsem. Okaa no womu de Ahmadiyya Kuw no akyekyer kurow wo hon asaase do a ehiadze biara wodze mae. Mbabun na mbofra somm ahoho no na wodze biribiara mae wo ahochar mu ara. Okaa de oennhu obiara de ɔrekasa wo ber a Hadhrat Khalifatul Masih dze ne nsem roto gua na ohunn de iyi ye esuahun a oye nwanwa a ne were nnkefir da. Ber a Jalsa no kor ewiei no, epiapia biara ammba mu; se obi tsia obi ne nan do a, ntsemara ɔpa no kyew, ndzembra nketsenketse biara wopa kyew wo ho. Okaa de se dem ɔman yi benya mpontu a nna obefir Ahmadiyya Kuw yi hon som a wodze som ɔman no. Ototɔe serew Benin Omanfo nyinara de wobegyaa de woboko etsia Jama'at yi na ohyee hon nkuran de wobosua Islam ne ndzeyee efi Jama'at no ho. Okaa de, Ahmadiyya Khalifa wo ɔpe kor per; de asomdwee beba wiadze. Okaa de ohunn de Ahmadiyyafo do hon Khalifa na hon Khalifa so do hon; okaa de ohunn de ɔnam odo a wodze do hon Khalifa ntsi, Ahmadiyyafo kyi nyinsuwa wo ho.

Ewuraba bi a ofi Burkina Faso a oye kuw a wohwe nsem a wotsintsim wo ne man no mu na oenya gyinabew pii a okron pen kaa de, dem Jalsa yin ye dze odzi kan a ɔaba ase.

Ɔkaa de ɔagyina ne man ananmu wɔ Amanaman Nkabɔmu Kuw (UN) wɔ mber bi a etwa mu na Jalsa yi aman eduowɔtwe (80) mu mba na wɔaba ase na onya atsenka de hɔn nyinara ye nyimpa kor a nyiyimu a ɔfa no bea a ifi anaa mbre honam enyi tse- tuntum anaa kɔkɔw- nnyi mu. Mbom, Ahmadiyyanyi biara ɔmmfa mbre ne tsebea tse ho, de ne Khalifa na obiara so tow kɔ Nyankopɔn ho. Obiara ye nsatofrefo na ɔfrefo wɔ ber kor nara mu. Ɖreka n'esuahun wɔ nhyia a ɔnye Ahmadiyya nwurabafo hyiaa no, ɔkaa de, nhyehyee a ɔfa no de mfonyitwa, mfi a wɔdze twa mfonyin na dza ɔkeka ho no, mbasiafo nara na wodzi ho dwuma na iyi kyeree de Purdah (akatatsir) mmbra mbasiafo hɔn fahodzi ase koraa, se obi nngye iyi nndzi a ɔmba mpinkyen Ahmadiyyafo. Ɖyee no nwanwa de ohunn botooye a mbre Haddhrat Khalifatul Masih n'asoe tse, se yehwe mbre n'atsenka tse wɔ wiadze a. Onyaa atsenka de enyidzi a ɔtse dem no onnhun Amanpanyin a wɔdze ma hɔn ber a wɔdze hɔn enumse roto gua. Dɔm nyinara taa tsenkomm tsiei n'enumsem.

Ɖsoafo a ɔhwe Sierra Leone ɔmanmu nsem ho kaa de aban asoe pii wɔ hɔ a ɔaye hɔ edwuma wɔ mber bi a etwa mu, ɔakɔ ehyiadzi akese pii ase na ohu de ɔnnkɔr ehyiadzi a ɔtse de Jalsa da.

Ewuraba bi a ofi Sierra Leone a wɔtoo nsa frɛe no kaa de, wɔyee Jalsa ho nhyehyee yie papaapa na afaafa a wodzii dwuma nyinara yee no yie mapa. Ohunn de Jalsa ye kwan soronko a wɔfa do yi kusum ndzeyee ahorow akwa na n'enyi gyee kasa a wɔkaa nyinara ho. Ohunn de nkorɔfo a wɔkɔr ase nyinara nyaa ɔdɔ sornko maa ankorankor na nsatofrefo no so wɔhyee hɔn enyimnyam yie. Ɖbaasima no hunn de Jalsa edwumayefo dze anoyerew somm nkorɔfo ma ɔda Ahmadiyya hɔn ahyensew edzi de “wɔdɔ obiara na wɔnntan obiara”

Ɖtsembuafo bi a ɔwɔ Ivory Coast Asemdziibea Kese mu so wɔtoo nsa frɛe no. Ɖye nyamesomnyi a ɔkan Kuran dabiara na ɔhyehyee ma wɔye anapa asɔrye (Fajr Salat) wɔ n'ahɔhosombea ber a Jalsa rokɔ do. Anohoba Mesia (ANN) n'awensem a wɔkenkann ber a worubuei Jalsa no tɔɔ no do ara ma okyii nyinsuwa ma ɔka n'akoma. Jalsa kɔr ewiei no nsatofrefo yi kaa de ohunn de nda ebiasa mu no nna oefi wiadze yi mu na mbom onyaa sunsum mu esuahun. Na ber a Jalsa kɔ ewiei yi, ɔasan aba wiadze nam tetefon do nye n'ebusuafo na anyenkofo ridzi nkitaho.

Nsatofrefo bi a ofi Congo a nna ɔye ɔkwankyerfo ma ɔmanpanyin dadaw no na ɔreper afow ɔmanpanyin egua no, baa Jalsa no ase wɔ da a ɔtɔdo ebien no. Ɖkaa de ɔtsee Ahmadiyya Kuw no ne nka nnkyer pii na ɔbaa Jalsa n'ekyir yi o'ehu de dza ohunii na ɔtsee fii hen etsiafo hɔ no nnyi egyinasi biara. Ɖdze too do so de aman banodzifo nnyi adze biara ye kyen de wobetsie Hadhrat Khalifatul Masih dza ofi n'enum beba. Ɖyee no nwanwa ber a ɔtsee de Jalsa dwumadzi biara etuhoakye nkorɔfo nkotsee na wodzii na iyi too no bobor. Ɖkyeree mu so de dɔm kukuankoma a ɔtse dem no polisifo ammba ase eso ɔyee no enyigye de Ahmadiyyafo a wɔwɔ gyinabew akesekaese yee edwuma biara wɔ Jalsa hɔ na wɔdaa daadze. Ɖrekasa fa Huzur ne kasaa a ɔkaa no da a ɔtɔdo ebien ho no, ɔkaa de ɔakɔ ehyiadzi akese pii ase na ohunn de amanyefo wɔde wɔdze nokwardzi kyere hɔn adwen wɔ nsem ho. Ɖkasaa so faa mbre Huzur dze dɔnhwer ebien kasae a nna dɔm no taa tsinkomm tsiei. Dem na koomye no tse ber a Huzur rekasa na osii gyina kakra no ɔhɔho no dween de obiara nnyi ehyiadzi no ase hɔ. Nokwar enyiwa nyinara wɔdze tsimm bea a Huzur gyinae kasae no. Ɖkyeree de onnhun dem setsie yi da.

Ɖhɔho bi a ne bɔgya fi Ebibir etsifi apaamu a ofi Belgium baa Jalsa no ase na nkye ɔwɔ de ɔtsena bea a woiesie no soronko ama ahɔho no nye dɔm dodow no dzidzii. Ekyir no ɔbeyee Bai'at.

Ɖhɔho kor so a ofi Belgium bae a ɔka Niger Kuw noho no baa de ɔrobɔhwe siantsir a ɔnam do ma Nigerfo reper kɔ Ahmadiyya Kuw no mu. Ɖdze adwen mu mpeawmpeawmu

bae. Ohun mbre Jalsa no si rokɔ do na ɔnye Ahmadiyyafo binom dzii mbisase ewimber no na ɔnye Huzur dzii nkɔmbɔ tsiabaa. Ekyir no ɔkaa de oennhu biribiara a otsia Islam wɔ Jalsa no ase na 'enyi gyee Jalsa edwumayefo no hɔn nokwardzi na hɔn dɔ ho.

Sadr a ɔwɔ Tajikistan Jama'at mu no so baa Jalsa no ase na ɔkaa de onnkotum akyere dza ɔdze n'enyiwa hunii na asem a ɔbaa no hɔ nye "Nokwar anwanwa dza". ɔkyere mu de hɔn a wɔbaa Jalsa no, ɔdɔ hyee hɔn akoma mu ma wɔ Khalifa na Anohoba Mesia (ANN) ho. ɔkaa de oennhu mfomdo biara wɔ Jalsano nhyehyee biara mu. ɔgyee dzii de hɔn a wɔbaa Jalsa no dze nsesa mapa bɔkɔ hɔn efiefi.

Ahmadiyyanyi ewuraba bi a ofi Tatarstan baa Jalsa no nyaa atsenka wɔ Nyankopɔn N'adom ho de kwan buei maa no ma ɔbaa Jalsa na ɔdaa Hadhrat Khalifatul Masih na hɔn a wɔyee edwumadzen wɔ Jalsa ber no mu ase. ɔkaa de obiara dze anoyerew hyiaa ahɔho. Nna oehu Jalsa wɔ MTA do pen na de ne nyimpadua ebohu yi oenya atsenka de ɔaba sunsum wiadze a asomdwee na ɔdɔ dzi hen. ɔkaa de ne kra aye yie de de ɔye Ahmadiyyanyi. Suahu a onyaa no Jalsa hɔ no tɔɔ no do ara ma ɔreye nhyehyee a ɔdze ne mba na ne maame beba Jalsa afedan, ɔye Nyankopɔn Ne pe a!

ɔhɔho bi a ofi Turkmenistan kaa de ne kra aye yie de ɔaba Jalsa no bi. ɔkaa de, ɔyee ne dzen de ɔdze n'ano famfa beka birib, mbom otwa no tsia see de Jalsa no ekenyan ne nyimdzee wɔ Islam mu na ɔama ne nkaakaa wɔ Nkɔmhyenyi Krɔnkrɔn (NNN) ho adɔr na ekenyan no dɔ ama no nuanom mbanyin na mbasiafo de mbre Anohoba Mesia (ANN) no kyerekyere no.

Abrentse bi a ofi Chile a ɔbaa Jalsa no bi kaa de Jalsa no aye sunsum mu enyigye ama no. N'egya ye Muslimnyi na adze biara a ɔkyere no mbofraber mu no, abrentseba yi no were efir. Ahmadiyyanyi ɔsɔfo bi dze krataa afaafa bi maa no ma ɔkenkanee ma ɔnam do beyee Bai'at. ɔkaa de Jalsa ne mbaa kenyan ne gyedzi papaapa na oridzi ndan akɔ fie akɔka Nyamesem.

Ahmadiyyanyi bi a ɔaba Kuw no mu fofor a ofi Panama baa Jalsa na ɔkaa de oenyan adzesuadze dodow. ɔde, enuadɔ a ohunii wɔ Jalsa no wonnkohu no wɔ beebiara a Muslim wɔ. ɔdodow nkitahodzi a nkorɔfo fi amanamando kenyaan ne gyedzi. ɔkaa de ɔbɔ anohoba de ɔsan kɔ Panama a, ɔbeka Nyamesem. Kristiannyi ɔhɔho bi a ɔbaa Jalsa no ase kaa de, ɔdɔ na tsema a ohunn no wɔ Jalsa no ase no ama oenya enyigye yie na onnhuun dem ɔdɔ yi bi da wɔ beebiara.

Translated by: 1. Mr. Alhassan Kobina Atta-Wenchie
(Tutor in English Language, Jamiatul Mubashireen, Ghana)
2. Maulvi Alhassan Bashir Annan Sahib
(Tutor, Jamiatul Mubashireen, Ghana)
3. Rasheed Possible Essuman Sahib
(Final Year Student, Jamiatul Mubashireen, Ghana)
4. Hafiz Naseem Ahmad Nyame Sahib
(Composer, Second Year Student, Jamiatul Mubashireen, Ghana)

Downloaded from: www.jamiatulmubashireen.org
Contact: www.jamiatulmubashireen.org/contact-us